

**2014 年上半年營業額維持穩定為人民幣 48.13 億元
股權持有人應佔溢利增長 8.8%至人民幣 5.08 億元**

* * * * *

(香港, 2014 年 8 月 20 日) - 中集安瑞科控股有限公司(「中集安瑞科」, 連同其附屬公司統稱「本集團」)(股份代號: 03899.HK)欣然公佈截至 2014 年 6 月 30 日止六個月之中期業績。

本公司股權持有人應佔溢利為人民幣 508,049,000 元, 較 2013 年同期上升 8.8%(2013 年同期: 人民幣 467,071,000 元)。每股基本盈利為人民幣 0.268 元, 升幅為 8.1%(2013 年同期: 人民幣 0.248 元)。

中集安瑞科董事長趙慶生先生表示:「受中國宏觀經濟及天然氣價格改革影響, 而能源裝備分部的收益主要來自中國, 該分部的營業額因而於 2014 年上半年錄得倒退。隨著環球經濟持續穩步復甦, 對化工裝備分部之主要產品罐式集裝箱的需求也有改善, 因而帶動了該分部錄得溫和增長。儘管所接訂單增加, 期內液態食品裝備分部的營業額溫和增長, 乃基於該等新接訂單處於初期階段, 限制可確認收益的金額。因此, 2014 年上半年的營業額維持穩定為人民幣 4,813,121,000 元(2013 年同期: 人民幣 4,828,921,000 元)。」

中國經濟增長速度放緩及天然氣價格改革導致 CNG 裝備及 LNG 車載瓶的需求放緩, 因此能源裝備分部的收入於 2014 年上半年下跌 7.4%至人民幣 2,335,341,000 元(2013 年同期: 人民幣 2,521,843,000 元)。

隨著全球經濟持續穩步復甦, 罐式集裝箱的銷售量上升, 因此化工裝備分部之營業額錄得溫和增長 7.7%至人民幣 1,622,592,000 元(2013 年同期: 人民幣 1,507,202,000 元)。

液態食品裝備分部於期內溫和增長 6.9%至人民幣 855,188,000 元(2013 年同期: 人民幣 799,876,000 元), 乃因大部分新接訂單處於初期階段, 限制根據完工百分比方式確認的收益。

基於對空氣污染問題的關注及節省成本, 且中國油氣企業提倡使用天然氣作為汽車燃料, 本集團相信長遠而言天然氣應用裝備的需求將重拾持續升勢。此外, 中國的 LNG 船舶市場將受惠於 2014 年 4 月頒布的有利的補貼政策。LNG 船用加氣瓶、LNG 船用的 LNG 加氣裝備及相關裝備的潛在需求, 將為本集團帶來業務機遇。國際能源署預計 2019 年的整體中國天然氣需求為 3,150 億立方米, 較 2013 年增長近一倍。中國政府預測 2020 年的全國天然氣消耗量將達 4,200 億立方米。

能源裝備市場前景光明, 無疑將吸引更多競爭者加入市場。為較競爭對手優勝, 清晰的定位及長線戰略規劃對本集團不可或缺。本集團的五年戰略發展規劃有多項重要目標, 其中, 本集團會繼續拓展其核心業務, 提升核心競爭優勢, 進一步鞏固其裝備製造商的領先市場地位。此外, 本集團一直積極開拓新收入來源, 務求達致長遠穩健的增長。本集團的研發團隊在達成上述目標肩負舉足輕重的責任, 團隊不僅優化現有產品的設計, 亦以尖端的技术創製新產品。

開發本集團自身提供交鑰匙工程服務的能力為本集團重要策略之一。憑藉南京揚子石油化工設計工程有限責任公司(「揚子設計工程公司」)於設計及項目工程逾 10 年的豐富經驗及優越資質，本集團將加大力度開拓更多交鑰匙項目，尤其注重於開發低溫儲罐、加氣站項目、中小型液化、石化氣體儲存、氣體處理項目、化工球罐及核能用特種容器等。本公司於 2014 年 6 月 30 日公佈揚子設計工程公司擔任為浙江舟山 LNG 接收及加注站項目提供 EPC(設計、採購及安裝施工)服務的主導方。本集團預期揚子設計工程公司將在未來積累 EPC 項目業績，參與更多 EPC 項目。

就化工裝備分部而言，本集團將透過控制生產成本、改善質量及提升經營效益，繼續致力維持其於罐式集裝箱製造業務的領先地位。為爭取更多業務機遇，該分部將投放更多資源開發特種罐式集裝箱，並實行積極主動的營銷策略，特別是在中國開拓更多業務機遇。

全球的液態食品行業前景仍然向好，特別是中國等發展中國家。由於預期液態食品行業會穩步增長，故此本集團的液態食品裝備分部將繼續採取拓展策略，以擴充客戶群。本公司於 2014 年 7 月 10 日公佈且須待獨立股東批准，本集團目標透過收購南通中集大型儲罐有限公司，提升本集團產能及進一步發展其在中國的液態食品裝備業務。南通中集大型儲罐有限公司在中國及其他亞洲國家生產及出售液態食品行業之儲罐，並提供啤酒廠交鑰匙工程解決方案。

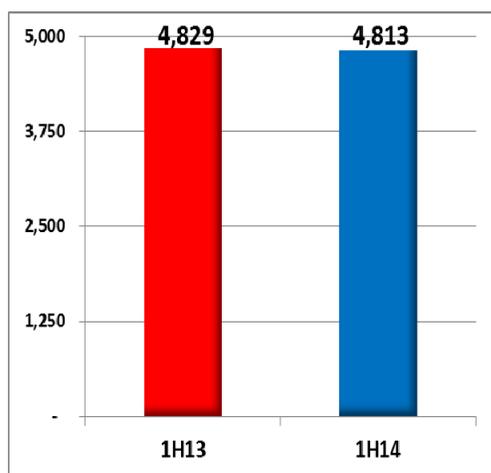
受中國宏觀經濟及天然氣價格改革的影響，本集團能源裝備業務於 2014 年上半年的發展慢於預期，主要是 LNG 車載瓶、CNG 產品及小型液化裝備需求放緩及 LNG 工程項目滯後所致。但隨著國家發改委於 2014 年下半年按計劃推行天然氣價格改革，本集團相信滯後的 LNG 項目將會重新取得增長。中國天然氣需求仍處於不斷增長階段，天然氣作為中國的重點清潔能源產業未來仍會持續增長。本集團對其能源裝備業務的長遠發展依然充滿信心，預期未來天然氣會有更多的應用，如船用天然氣應用等。本集團已經儲備了相關的技術能力，配合其擴大產能項目的進展，待市場啟動便可抓住業務發展機會。

趙慶生董事長總結說：「本集團對所從事行業之前景依然持審慎樂觀的態度。本集團致力成為全球領先的能源、化工及液態食品行業專用裝備製造商和相關項目工程服務供應商。本集團已準備就緒，迎接重重挑戰，抓住業務機遇，為股東帶來長遠回報。」

財務摘要

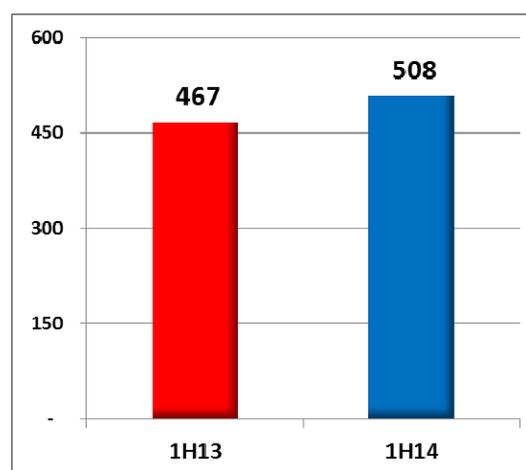
人民幣千元	截至 6 月 30 日止六個月		變動
	2014 年	2013 年	
營業額	4,813,121	4,828,921	-0.3%
毛利	895,340	976,208	-8.3%
EBITDA	623,293	680,354	-8.4%
經營溢利	534,459	589,774	-9.4%
期內溢利	514,467	471,151	+9.2%
股權持有人應佔溢利	508,049	467,071	+8.8%
每股盈利 – 基本	人民幣 0.268 元	人民幣 0.248 元	+8.1%
每股盈利 – 攤薄	人民幣 0.263 元	人民幣 0.243 元	+8.2%
每股淨資產	人民幣 2.828 元	人民幣 2.362 元	+19.7%

人民幣百萬元



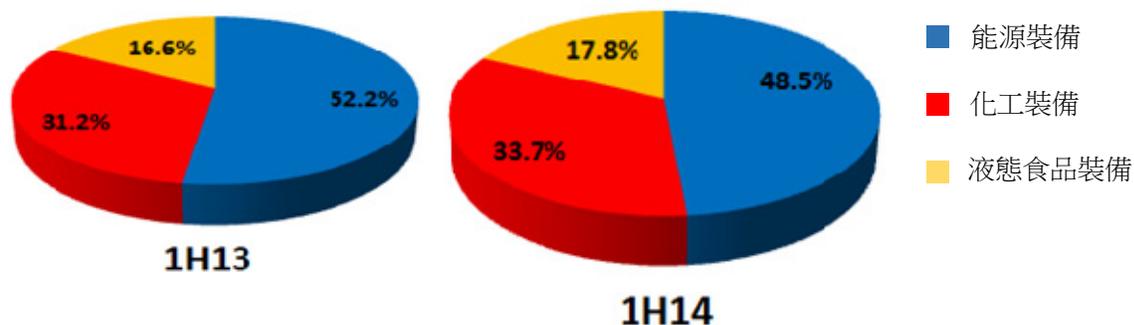
營業額

人民幣百萬元



股權持有人應佔溢利

分部銷售



中集安瑞科控股有限公司

中集安瑞科主要從事廣泛用於能源、化工及液態食品三個行業的各類型運輸、儲存及加工裝備的設計、開發、製造、工程及銷售，並提供有關技術保養服務。

各業務分部的主要產品包括：能源裝備分部有 CNG 高壓瓶式壓力容器、LNG 車載瓶、CNG 及 LNG 拖車、LPG 拖車及儲罐以及天然氣加氣站系統；化工裝備分部有化學液體、液化氣體及低溫液體的罐式集裝箱；液態食品裝備分部則有不銹鋼加工罐及儲罐。各分部均提供項目工程服務。

新聞垂詢：

電話 : (852) 2528 9386
傳真 : (852) 2865 9877
電郵 : ir@enric.com.hk
網址 : www.enricgroup.com
投資者關係連結 : www.irasia.com/listco/hk/enric

截至 2014 年 6 月 30 日止六個月的中期業績公告可於本公司投資者關係連結 www.irasia.com/listco/hk/enric 下載。